

## DODATOK č. 1

### K ZMLUVE O DIELO č. 12100120012/2008/1

na vypracovanie „Hodnotenia Jednotného programového dokumentu NUTS II Bratislava cieľ 2 za programové obdobie 2004 – 2006“ uzavretá podľa §536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

#### Článok I

#### Zmluvné strany

##### 1. Objednávateľ

**Názov:** Ministerstvo výstavby a regionálneho rozvoja  
Slovenskej republiky

**Sídlo:** Prievozská 2/B, 825 25 Bratislava

**IČO:** 31 751 067

**DIČ:** 2020841097

**Bankové spojenie:** Štátna pokladnica

**Číslo účtu:** 7000063409/8180

**Štatutárny zástupca:** Ing. Marian Janušek, minister

**Oprávnená osoba na rokovanie:** Ing. Igor Štefanov, generálny riaditeľ APRR  
Ing. Renáta Pečová, riaditeľka odboru riadenia pomoci pre BK

**Oprávnená osoba k podpísaniu zmluvy:** Ing. Marian Janušek, minister  
(ďalej len ako „Objednávateľ“)

##### 2. Zhotoviteľ

**Obchodné meno:** Consulting Associates, s.r.o.

**Sídlo:** Záhradnícka 70, 821 08 Bratislava

**Zapísaný:** v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel  
Sro, vložka číslo: 34985/B, zo dňa 18.02.2005

**IČO:** 35 921 935

**DIČ:** SK 2021955155

**Bankové spojenie:** Tatra banka, a.s.

**Číslo účtu:** 2628836478/1100

**Štatutárny zástupca:** Martin Obuch, Danko Kovaľová

**Oprávnená osoba na rokovanie:** Martin Obuch, Danko Kovaľová

**Oprávnená osoba k podpísaniu zmluvy:** Martin Obuch, Danko Kovaľová  
(ďalej len ako „Zhotoviteľ“)

## Článok II

### **pôvodný bod 3.5. Súhrnné hodnotenie implementácie JPD 2 Prílohy č. 1: Opis predmetu zmluvy**

#### **3.5. Súhrnné hodnotenie implementácie JPD 2**

Jednotný programový dokument NUTS II – Bratislava cieľ 2 bol prvým strategickým dokumentom na využívanie pomoci z Európskeho fondu regionálneho rozvoja v Bratislavskom kraji. Konečná fáza implementácie programu umožňuje objektívne hodnotenie implementácie celého programu a jeho jednotlivých opatrení. Poznatky a zistenia získané prostredníctvom komplexného hodnotenia JPD 2 môžu výraznou mierou prispieť k zabezpečeniu efektívneho a účinného využívania prostriedkov alokovaných pre Operačný program Bratislavský kraj v programovom období 2007-2013. Hodnotiteľ využije hodnotenia jednotlivých opatrení JPD 2 a posúdenie nastavenia kontrolných a riadiacich mechanizmov pre vypracovanie súhrnnej správy o implementácii programu k **30. novembru 2008**. Súhrnná správa bude obsahovať komplexné zhodnotenie implementácie programu na základe stanovených kritérií s uvedením hlavných zistení a odporúčaní v kontexte využívania pomoci zo štrukturálnych fondov v Bratislavskom kraji v programovom období 2007-2013.

#### Hodnotiace otázky:

- Boli prostriedky alokované pre JPD 2 využité efektívne?
- Boli na konci programového obdobia dosiahnuté stanovené ciele programu?
- Aké boli hlavné prínosy implementácie JPD 2 pre Bratislavský kraj z pohľadu jeho rozvojových zámerov?
- Do akej miery bude možné využiť poznatky získané z implementácie JPD 2 v programovom období 2007-2013?

#### Požadované výstupy:

- do 30. septembra 2008 hodnotiteľ spracuje a predloží súhrnnú hodnotiacu správu implementácie JPD 2 v slovenskom jazyku. Odporúčaný rozsah hodnotiacej správy je 40 strán (bez príloh), vrátane hlavných zistení a odporúčaní.
- do 30. septembra 2008 hodnotiteľ spracuje a predloží súhrnnú hodnotiacu správu implementácie JPD aj preloženú do anglického jazyka.

**sa v celom rozsahu nahrádza novým znením tak, ako je to uvedené v tomto dodatku.**

#### **3.5. Súhrnné hodnotenie implementácie JPD 2**

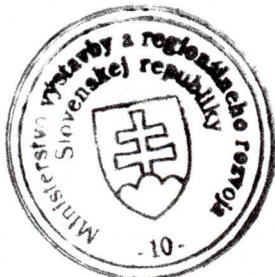
Jednotný programový dokument NUTS II – Bratislava cieľ 2 bol prvým strategickým dokumentom na využívanie pomoci z Európskeho fondu regionálneho rozvoja v Bratislavskom kraji. Konečná fáza implementácie programu umožňuje objektívne hodnotenie implementácie celého programu a jeho jednotlivých opatrení. Poznatky a zistenia získané prostredníctvom komplexného hodnotenia JPD 2 môžu výraznou mierou prispieť k zabezpečeniu efektívneho a účinného využívania prostriedkov alokovaných pre Operačný program Bratislavský kraj v programovom období 2007-2013. Hodnotiteľ využije hodnotenia jednotlivých opatrení JPD 2 a posúdenie nastavenia kontrolných a riadiacich mechanizmov pre vypracovanie súhrnnej správy o implementácii programu k **30. septembru 2008**. Súhrnná správa bude obsahovať komplexné zhodnotenie implementácie programu na základe stanovených kritérií s uvedením hlavných zistení a odporúčaní v kontexte využívania pomoci zo štrukturálnych fondov v Bratislavskom kraji v programovom období 2007-2013.

#### Hodnotiace otázky:


- Boli prostriedky alokované pre JPD 2 využité efektívne?
- Boli na konci programového obdobia dosiahnuté stanovené ciele programu?
- Aké boli hlavné prínosy implementácie JPD 2 pre Bratislavský kraj z pohľadu jeho rozvojových zámerov?
- Do akej miery bude možné využiť poznatky získané z implementácie JPD 2 v programovom období 2007-2013?

Požadované výstupy:

- do 30. septembra 2008 hodnotiteľ spracuje a predloží súhrnnú hodnotiacu správu implementácie JPD 2 v slovenskom jazyku. Odporúčaný rozsah hodnotiacej správy je 40 strán (bez príloh), vrátane hlavných zistení a odporúčaní.
- do 30. septembra 2008 hodnotiteľ spracuje a predloží súhrnnú hodnotiacu správu implementácie JPD aj preloženú do anglického jazyka.



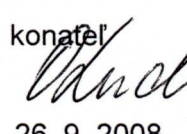
**Za Objednávateľa:**

Meno a priezvisko: Ing. Marian Janušek  
Funkcia: minister  
Podpis:   
Dátum: 26. 9. 2008



Consulting Associates, s.r.o.  
Záhradnícka 70  
821 08 Bratislava  
IČO: 36 921 936  
IČ DPH: SK2021956156

**Za Zhotoviteľa:**

meno a priezvisko: Martin Obuch  
funkcia: konateľ  
podpis:   
dátum: 26. 9. 2008